

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 29:9

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	i przepasziesz ich pasem,* Aarona i jego synów, i zawiążesz im nakrycia głowy,** i będzie do nich należało kapłaństwo (na mocy) wieczystej ustawy – i powierzysz obowiązki Aaronowi oraz obowiązki jego synom.*** ¹⁾²⁾³⁾

¹⁾ Wg PS: pasami.

²⁾ Lub: wysokie nakrycia głowy.

³⁾ powierzysz im obowiązki, אֶת־יָדֵיהֶם וּמַלְאָתָם, idiom. wypełnisz ich ręce, wprowadzisz ich w urząd, wyświęcisz ich.